

# Thorner Zeitung.



Erscheint wöchentlich sechzehn Mal Abends mit Ausnahme des Montags.  
Als Beilagen: „Illustrirtes Sonntagsblatt“ u. „Der Heitspiegel“. Vierteljährlicher Abonnements-Preis: Bei Abholung aus der Expedition und den Depots 1,50 Mark. Bei Befüllung frei ins Haus in Thorner Vorstädten, Mocker und Podgorz 2 Mark. Bei sämtlichen Postanstalten des deutschen Reiches (ohne Bestellgeld) 1,50 Mark.

Begründet 1760.

Redaktion und Expedition Bäckerstr. 39.

Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Anzeigen Preis:  
Die gespaltene Petit-Zeile oder deren Raum 10 Pfennig.

Ausnahme bei der Expedition und in der Buchhandlung Walter Lambeck Fernsprech-Anschluß Nr. 81, bis zwei Uhr Mittags.

Nebenbei bei allen Annoncen-Expeditionen.

Ar. 203

Sonnabend, den 29. August

1896.

Für den Monat

September

abonniert man auf die  
Thorner Zeitung  
bei sämtlichen Postanstalten, den Depots in der  
Stadt, den Vorstädten, Mocker und Podgorz für  
50 Pfg.  
Frei ins Haus durch die Austräger 70 Pfg.

## Das Barenpaar in Wien.

Das russische Kaiserpaar ist auf seiner europäischen Rundreise am Donnerstag Vormittag in Wien angekommen, wo ihm ein wahrhaft glänzender Empfang bereitet wurde. Am Nordbahnhof begrüßten Kaiser Franz Joseph und Kaiserin Elisabeth, sowie die Erzherzöge und Erzherzoginnen die hohen Gäste. Unter stürmischen Ovationen des Publikums erfolgte der Einzug in die feierlich geschmückte Kaiserstadt an der Donau. Es wird aus Wien erichtet:

Trotz niederdrösenden Regens zogen bereits in den frühen Morgenstunden Tausende nach der Prater- und Ringstraße. Um 7 Uhr hörte der Regen auf, und eine Stunde später marschierten die Truppen auf, um die ihnen angewiesenen Plätze einzunehmen. Die über anderthalb Kilometer lange Strecke vom Nordbahnhof bis zum äußeren Burghor wurde auf beiden Seiten von den in drei Gliedern aufgestellten Truppen besetzt; auf den Trottoirs erwartete eine dichtgedrängte Menschenmenge die Ankunft der russischen Majestäten. Auf dem Bahnhof nahm um 9½ Uhr eine Ehrentrompete mit Musik und Fahne Aufstellung. Alsbald fanden sich auch die Spiken der staatlichen und städtischen Behörden ein. Inzwischen hatte auch die Auffahrt des Hofs begonnen. Kurz vor 10 Uhr traten Kaiser Franz Joseph und Kaiserin Elisabeth ein. Der Monarch trug russische Uniform und hatte den Andreasorden angelegt. Eine halbe Stunde später lief der russische Hofzug unter den Klängen der russischen Nationalhymne in die Bahnhofshalle ein. Zuerst entstieg der Zar, hierauf die Zarin dem Wagen. Beide Fürsten küssten sich zweimal, während die Fürstinnen sich ebenfalls herzlich begrüßten. Kaiser Franz Joseph küsste der Zarin, Kaiser Nikolaus der Kaiserin Elisabeth die Hand.

Nachdem der Zar, der die Uniform des 2. österreichischen Infanterieregiments trug, mit dem Kaiser Franz Joseph die Front der Ehrenkompanie abgeschritten hatte, fand die Vorstellung des Gefolges statt. Der Empfang des russischen Ministers Lobanow durch den Kaiser von Österreich war besonders auszeichnend. Das österreichische Herrscherpaar bestieg sodann mit seinen hohen Gästen zwei offene, mit je 6 Pferden bespannte Wagen; in dem ersten saßen die Kaiser, im zweiten beide Kaiserinnen. Es folgten die Wagen der übrigen Fürstlichkeiten und des Gefolges. Während der Fahrt durch die geschmückten Straßen wurden die Majestäten

vom Publikum mit brausenden Hurraufen begrüßt, während die Musikcapellen der Spalier bildenden Regimenter die russische Hymne spielten. An der Hofburg angekommen, verließen die Majestäten die Wagen und begaben sich in das Schloss.

Mittags um 12½ Uhr traf das russische Kaiserpaar an dem russischen Botschaftspalais ein, woselbst sie von dem Botschafter Grafen Kapnist und dessen Gemahlin empfangen wurden. Das Dejeuner fand im intimiten Kreise statt. Nach der Frühstückstafel besichtigten die Majestäten den Bau der neuen Kapelle in der russischen Botschaft unter Führung der Geistlichen Nikolajewski und Karnasewitsch. Um 1¾ Uhr Nachmittags verließen die russischen Majestäten das Botschaftspalais im geschlossenen Wagen und machten eine Rundfahrt bei den Mitgliedern des österreichischen Kaiserhauses. Um 1¼ Uhr empfing dann der russische Kaiser verschiedene österreich-ungarische Minister. Später am Nachmittag fand in der Hofburg ein Galadiner statt, an welchem die russischen und österreichischen Majestäten, die Mitglieder des österreichischen Kaiserhauses, das Gefolge, die Hof-, Staats- und Militär-Würdenträger mit ihren Damen teilnahmen. Beim Eintritt in den Saal führte Kaiser Franz Josef die Kaiserin Alexandra und Kaiser Nikolaus die Kaiserin Elisabeth. Nach dem dritten Gang erhob sich Kaiser Franz Josef und brachte einen Trinkspruch in französischer Sprache aus, der folgenden Wortlaut hatte: „Indem ich Eurer Majestät für den Besuch danke, welchen Sie so gütig waren uns abzustatten, und in welchem ich mich freue ein Unterpand der Freundschaft zu sehen, die uns vereint, trinke ich auf das Wohl S. Majestät des Kaisers von Russland und Ihrer Majestät der Kaiserin von Russland.“ — Kurze Zeit darauf erwiederte Kaiser Nikolaus denselben ebenfalls in französischer Sprache. „Indem ich Eurer Majestät für den liebenswürdigen Empfang dankte, welchen Sie uns zu bereiten so gütig waren, trinke ich auf die Gesundheit S. Majestät des Kaisers von Österreich und Königs von Ungarn und auf diejenige der Kaiserin und Königin.“ — Nach beiden Trinkwünschen stießen die russischen und österreichischen Majestäten mit den Gläsern an und die Kapelle spielte nach dem ersten Trinkspruch die russische, nach dem zweiten die österreichische Nationalhymne. Die Unterhaltung der Majestäten während der Tafel war überaus lebhaft. — Abends wurde die Festvorstellung im Hofoperntheater besucht. Am heutigen Freitag ist Truppenschau auf der Schmelz.

Das Aussehen des Zaren und der Zarin war ganz vortrefflich. Zar Nikolaus ist gegen seinen letzten Wiener Aufenthalt als Thronfolger etwas voller geworden. Er zeigte eine heitere Miene und einen freien Blick. Der Zarin herrliche Erscheinung hatte gleich alle Herzen erobert. Trotz der langen Fahrt zeigten beide keine Spur von Ermüdung. Die Zarin trug eine blaue Faillerobe mit gleichfarbiger silbergestickter Pelzkrone und gleichem Rapotthäubchen.

Dem Besuch des russischen Kaiserpaars widmeten die Wiener Blätter sehr sympathische Besprechungen. So schreibt das „Neue Wiener Tageblatt“ an leitender Stelle: Die Zusammenkunft des Barenpaars mit Kaiser Franz Joseph darf als Zeichen großer politischer Vertrüglichung angesehen werden, schon deshalb, weil man mit annähernder Gewissheit sagen kann, die Zusammenkunft beider Kaiser habe

den Ufern emporquollen und seltsame Gestalten annahmen. Sie sprachen nicht, ihr Glück war noch so neu und jung, daß es sie fast erschreckte.

War es denn kein Traum, daß Tymofäus vor einigen Tagen ihre Hände in Gegenwart der ganzen Familie ineinandergelegt, Diotyma sie gerührt alle beide geküßt hatte, und daß jetzt Janek an der Familietafel neben der strahlenden Vinia den Platz des Seminaristen einnahm? Am Sonntag waren sie in der großen Kirche der Stadt aufgeboten worden, und es schien ihnen, als hörten sie noch unter der holzgetäfelten Wölbung des Gotteshauses ihre Namen erklingen, die der alte, ehrwürdige Priester den erstaunten Zuhörern als unlöslich verbunden verkündete.

Und waren sie nicht heute Morgen endlich für's ganze Leben vereint worden?

In ihrer naiven Dankbarkeit waren sie wirklich bereit zu glauben, daß der liebe Gott, von ihrem Unglück gerührt, ganz besonders für sie ein Wunder gethan und ein Stückchen Paradies auf die Erde versetzt hätte.

Im Esszimmer waren einige wenige Gäste um den Popen und seine Familie versammelt; zuerst Janeks Mutter, dann Thaddäus, einige Förster aus der Gegend; aber ein Geladener fehlte doch: Vincenz, den Sofronya seit dem frühen Morgen schon mit fiebiger Ungeduld erwartete. Warum kam er nicht, um seine Gattin zu holen? Warum hielt er sein Versprechen nicht, obgleich alle von ihm gestellten Bedingungen erfüllt waren? Aus welchem Grunde zögerte er noch?

Die junge Frau hatte sich scheu und einsam in ihr Zimmer zurückgezogen, wo sie sich ganz der bitteren Enttäuschung hingab, ihren armen Kopf zerkratzte und sich einredete, daß alle die schönen Versprechungen Rastiks nur Lockpfeifen und Zwangsmittel waren, um sich für die List und Verstellung ihres Vaters zu rächen.

Schon hatte sie drei Wochen in ihrer furchtbaren Vereinsamung zugebracht, drei Wochen unerhörten, unbeschreiblichen Leidens, das ihr, dem verwöhnten, umschmeichelten Kind besonders wehe that.

nicht den Zweck, irgend welche neuen politischen Gestaltungen für die Zukunft aufzustellen, und durch irgendwelche Abmachungen der Configuration Europas ein neues Antlitz zu geben. Das Gegenteil ist der Fall. Indem der Zar in Wien erscheint, ergiebt sich von selbst der Beweis, daß der Dreieck und sein friedliches Wirken die volle Anerkennung durch Russland gefunden habe. Es kommt aber noch ein weiterer sehr wichtiger Umstand in Betracht. Man hat nämlich begründete Hoffnung, daß durch die persönliche Zusammenkunft und das Zusammenwirken beider Herrscher und ihrer Staatsmänner die verschieden gegenwärtig schwelbenden aktuellen Fragen, deren ernster Charakter sich nicht leugnen läßt, ein bestimmtes Vor- und Zusammengehen bezüglich dieser Frage erleichtern werden. Nichts desto weniger werde man in Wien vorsichtig beflissen sein, alles zu vermeiden, was den Dreibundstaaten auch nur im entferntesten Anlaß zur Besorgnis geben könnte. Der Zar ist der österreichischen Politik bleibend der alte. Für Europa sei es gewiß ein erfreuliches Zeichen, daß Österreich als Dreibundstaat in ein freundlicheres Verhältnis zu Russland getreten sei.

Die „Vossische Zeitung“ in Berlin hofft, daß die jüngsten Unruhen in Konstantinopel vielleicht Anlaß zu ernstern Gesprächen in Wien geben werden, als sie bei Monarchenbegrenzungen sonst gebräuchlich sind; hoffentlich würden dort dann auch Beschlüsse gefaßt, die der Pforte den vollsten Ernst der Mächte zeigten, Zuständen ein Ende zu bereiten, die eine Schmach für Europa sind.

## Deutsches Reich.

Berlin, 27. August.

Unser Kaiser besichtigte Donnerstag Vormittag auf dem Bornrieder Felde bei Potsdam die zweite Garde-Cavalleriebrigade. Später hörte der Monarch im Neuen Palais den Vortrag des Kriegsministers v. Goßler und arbeitete mit dem Chef des Militärkabinetts v. Hahnke. Heute, Freitag, wird der Kaiser einer Einladung des Herrn v. Benda zu einem Jagdausflug nach Rudow folgen.

Das Kaiserpaar trifft am 4. September Mittags auf dem Oberschlesischen Bahnhofe in Breslau ein und zwar kommt der Kaiser aus Dresden, seine Gemahlin direkt von Berlin. An demselben Tage früh wird Prinz Albrecht von Preußen mit seinen beiden ältesten Söhnen ankommen, ebenso Prinz Victor von Italien, Prinz Georg von Sachsen (um 3 Uhr Nachmittags) und der Herzog Nicolaus von Württemberg (um 2 Uhr). Der Kaiser und die Kaiserin von Russland werden am 5. September um 9 Uhr Vormittags in Breslau erwartet.

Im Hofhalt des Prinzen Heinrich von Preußen wird eine große Thätigkeit entfaltet, um die Vorbereitungen zum Empfang des Barenpaars zu treffen. Der Empfang des Zaren durch den Prinzen findet nicht in Kiel, sondern in Hemmelmark, dem prinzlichen Gute bei Eckernförde, statt. Es handelt sich somit um einen Familienbesuch im engsten Kreise. Bekanntlich ist die Prinzessin Heinrich eine Schwester der Kaiserin von Russland.

Es verlautet, der Zar habe den Wunsch, auch eine Begegnung mit dem Fürsten Bismarck zu haben; es sei aber z. St.

Ach, über diese boshaft neugierigen Blicke, die sie auf sich gerichtet führt! Wie sich die Nachbarn beeilt hatten, ihr mit hämischen Worten ihr Mitleid zu versichern, und wie sie sie mit besonderer Betonung Fräulein Sofronya, nicht wie es ihr Recht war, Frau Rastik und Frau Vincentowa nannten!

Am offenen Fenster lehnend, starre Sofronya neidisch nach der Bank, wo sie die beiden Liebenden vermutete, und überließ sich schluchzend und halb erstickt von Thränen ihrem maßlosen Schmerz.

Dabei überhörte sie das Rullen eines leichten Wagens auf dem steinigen Wege, bemerkte nicht, wie die Umzäunung des Gartens trachte und trockene Zweige und Blätter unter näher kommenden Schritten raschelten. Aber als sie auffah, erhob sich ein riesenhafter Schatten vor ihr. Ein starker Arm umfaßte ihre Taille, zog sie an sich, und ehe sie Zeit hatte zu rufen, fühlte sie sich fortgetragen, während eine Stimme ihr ins Ohr flüsterte: „Ich bin es, Sofronya, mein Weib, meine Geliebte!“

Die ungeheure, vorübergehende Gestalt, die ihre Beute mit der Geschwindigkeit eines Raubthieres entführte, hatte Vinia aufgeschreckt.

Was war das, was ging da vor sich?

Ganz entsezt starrte sie nach dem Hause und rief ihre Eltern. Diese kamen mit den Gästen und Mägden auf ihr Geschrei herbei, als plötzlich durch die Stille der Nacht eine kräftige, allen wohlbelannte Stimme ertönte: „Vio vio! Hey vista!“ (Hü! Hü! Links, vorwärts!).

Weitschenknaß erscholl, und Räder setzten sich in Bewegung. Da rief Hans, der seiner zitternden Frau nachgehetzt war, mit lustigem Lachen: „Merkt Ihr es nicht? Das ist ja der sonderbare Kauz, der Thierarzt, der sein Weib entführt!“

Ein tiefer Seufzer der Erleichterung entrang sich der Brust des Popen.

„Gott sei gelobt!“ sagte Diotyma und schlug dreimal das Zeichen des Kreuzes.

Die Töchter des Popen.  
Roman von Marguerite Poradowska.

Deutsch von M. Pillet.

(Nachdruck verboten.)

(Schluß.)  
Einige Minuten später beobachteten Vincenz und Janek, hinter den Gardinen im Spezizimmer versteckt, voller Freude die Abfahrt des Popen, der jetzt ganz demütig und fügsam geworden war und in voller Eile der ziemlich weit entfernt liegenden Wohnung der Faronka zujagte.

Vor zehn Jahren hatte er sich hartnäckig geweigert, dem armen Brunnenmacher auf demselben Wege zu Hilfe zu eilen, auf dem er jetzt sein Pferd zum Galopp antrieb. „Meine Tochter dem unrechtmäßigen Sohn eines Bauern geben!“ stöhnte er, vor Wuth erstickt.

Das hinderte ihn jedoch nicht, als er in der Hütte angekommen war, die Mutter Janeks mit abgezogenem Hut um die Hand ihres Sohnes für seine Tochter Vinia zu bitten und seine Rebe mit hingefüßen Worten, die ihm die Furcht eingab, zu würzen.

Und als die Bäuerin traurig, aber doch mit stolzer Haltung sagte: „Sie wissen, Ehrwürden, daß mein Junge ohne Papier ist,“ antwortete der Priester, ein liebenswürdiges Lächeln erzwingend, Janek habe sich selbst schon einen Namen gemacht, der so ehrenhaft wäre, daß seine Frau stolz sein könnte, ihn zu tragen.

XXII.

Es war des Abends spät; die Sterne blitzten am klaren, mondlosen Nachthimmel. Hans und Vinia saßen in ihrem Hochzeitsstaat auf einer Bank im Garten.

Weicher Blumenduft schwieb zitternd in der Luft, und das tiefe Schweigen wurde kaum von Zeit zu Zeit durch das Lied eines Heumachers oder das Pfeifen eines von den Wiesen heimlehnenden Hirten unterbrochen.

Dicht aneinander geschmiegt, beobachtete das junge Paar, wie in der Ferne die weißen Dünste, die vom Flusse aufstiegen, längs

noch fraglich, ob das Programm Raum bieten werde für eine solche Zusammenkunft und ob das Verfahren des Altreichskanzlers befriedigend genug sei.

Ein bisher unveröffentlichter Brief des Fürsten Bismarck an Kaiser Wilhelm I. gelangt gerade jetzt zur Veröffentlichung, wo er im Hinblick auf die orientalischen Wirren ein ganz besonderes Interesse beanspruchen kann. Der Brief bezieht sich auf die Intrige des Fürsten Gortschakoff im Jahre 1875, den Frieden als durch Deutschland bedroht darzustellen. Fürst Bismarck weist diese Unterstellung, an die damals auch die Königin von England glaubte, zurück und betonte die friedliche diplomatische Thätigkeit der deutschen Regierung. Bezuglich der Dinge auf der Balkanhalbinsel erklärt der Brief des Fürsten: Die türkischen Sachen können kaum große Verhältnisse annehmen, wenn nur die drei Kaiserhöfe einig bleiben und dazu können gerade Ew. Majestät am erfolgreichsten wirken, weil wir die einzigen sind, die zunächst und noch sehr lange keine directen Interessen auf dem Spiele stehend haben.

Die vermittelte Prinzessin Heinrich 63. Neuss j. L., geborene Karoline Gräfin zu Stolberg-Wernigerode, ist im Alter von 90 Jahren am Donnerstag gestorben.

Für unsere westafrikanischen Schutzgebiete steht seine Erhöhung des Reichszuschusses in Aussicht. Der deutsche Kolonialrat wird diesmal mit Rücksicht auf die frühere Einberufung des Reichstages schon im September zusammenentreten, wo ihm die Stats für die Schutzgebiete zur Begutachtung vorgelegt werden, ehe sie dem Bundesrat zugehen.

Die Generalversammlung der Katholiken Deutschlands in Dortmund beschloß die Gründung freier katholischer Hochschulen in Deutschland und Österreich. Ferner wurde ein konfessionelles Volksschulgesetz, sowie die gesetzliche Regelung des Lehrlingswesens und die gesetzliche Anerkennung des Meistertitels gefordert. In der öffentlichen Versammlung sprach Abgeordneter Prinz Arnsberg über das Missionswesen in den deutschen Kolonien. Redner betonte unter stürmischen Beifall der Versammlung, daß das Zentrum stets für die Kolonialforderungen stimmen werde, zumal eine gesunde Kolonialpolitik die von Gott vorgeschriebene Heidemission befördere. Abgeordneter Rechtsanwalt Dr. Goetz-Trier sprach über das Jubiläumsjahr. Abgeordneter Dr. Lieber forderte im Interesse des Weltfriedens die volle weltliche Freiheit des Papstes. Abgeordneter Gröber schloß damals die Versammlung mit dem Wunsche, daß es nur einen Hirt und eine Heerde auf Erden geben möge.

Zwischen den Redakteuren des "Vorwärts" und dem Chef derselben, Wilhelm Liebknecht, ist ein persönlicher Conflict ausgetragen, infolgedessen die gesamte Redaktion erklärt hat, ihr Amt im "Vorwärts" niederzulegen.

## Ausland.

Türkei. Bei den Unruhen in Konstantinopel wurde von den Beamten der Ottomankanzlei Niemand getötet. Durch eine von Armeniern aus einem Hause neben der Polizeidirection von Pera geworfene Bombe wurden 6 Gendarmen getötet, einige verwundet. Auch an anderen Orten wurden Bomben geworfen. Auch die Stambuler Vorstädte Psamatia und Jenitapu waren der Schauplatz von Ereignissen, die gleichfalls von Armeniern hervorgerufen worden sein sollen. Die Nacht verlief verhältnismäßig ruhig. Einige Polizeihäuser beorderten kleine Matrosendetachements zur Bewachung ihrer Palais in Pera.

Afrika. Die Engländer stellten dem Mörder des Sultans Hamid in Aszibiar bekanntlich ein Ultimatum, das die präzise Forderung enthielt, er solle binnen 24 Stunden die arabische Flagge niederholen und sich bedingungslos ergeben, widrigsfalls der Palast bombardiert werden würde. Said Khalid glaubte sich stark genug, um den Drohungen der Engländer Trost zu bieten. Kaum war aber die gesetzte Frist verstrichen, da eröffneten die englischen Kriegsschiffe eine furchtbare Kanonade auf den Palast. Said Khalid hatte seine Getreuen hinter den Barrikaden des Schlosses geborgen, die nun ihrerseits ein lebhaftes Feuer unterhielten. Fast eine Stunde wähnte der Kampf, die Verluste waren auf beiden Seiten erheblich; Einzelheiten fehlen noch, dagegen verlautet es mit Bestimmtheit, daß es englischen Matrosen gelungen ist, an Land zu gehen und den Thronprätendenten gefangen zu nehmen.

## Provinzial-Nachrichten.

Schweiz, 27. August. Der von den Polen bezüglich der Schweizer Wahl eingereichte Protest, welchen die "Gaz. Grudz." mittheilt, sieht sich darauf, daß entgegen den bezüglichen Bestimmungen die alten Wählerliste verwendet werden sollen. Falls die erste Wahl vom 25. Juni wider Erwarten für gültig erklärt werden sollte, so nimmt der Wahlprotest die tatsächliche absolute Mehrheit der abgegebenen Stimmen für den polnischen Kandidaten in Anspruch, da diese absolute Mehrheit widerrechtlich in einer relativen verhandelt worden sei, welche die Stichwahl erforderlich gemacht habe. Gegen die Stichwahl protestiert man, falls die erste Wahl für gültig anerkannt würde, aus folgenden Gründen: Es seien Personen, die nach dem Jahre 1893 (nach Anlegung der jetzt wiederum zur Verwendung gelangten alten Listen) aus ihrem damaligen Wahlbezirk in einen anderen verzogen waren, dennoch auf Grund einer vorübergehenden ad hoc in Szene gesetzten Anmeldung in den alten Bezirken zur Wahl zugelassen worden, was dem Paragraphen 7 des Reichswahlgesetzes widerstreite. Falls die beliebte Prozeßur aber gebilligt werden sollte, so sei ferner zu bemängeln, daß die Wahlvorstehers seitens der in Frage kommenden Wähler eine Bescheinigung des Amtsvertreters darüber verlangt hätten, daß diese Wähler das Wahlrecht besäßen. Diese Bescheinigung hätten gemäß dem Wortlaut des Gesetzes nicht die Amtsvertreter, sondern die Gemeindevorstände auszustellen. Infolge mangelnder Informationen bezüglich der

## Polen und Russen.

Die "N. Fr. Pr." veröffentlicht neuerdings "Momentaufnahmen in Russland", die augenscheinlich von einem Kenner der einschläglichen Verhältnisse stammen. Der neueste dieser Artikel behandelt „die polnische Frage“ und seine Ausführungen sind so interessant, daß wenigstens ein Theil davon hier wiedergegeben sei. Der Verfasser schreibt:

Die polnische Frage besteht seit Jahrhunderten, seit die beiden größten slavischen Volksstämme, Russen und Polen, aufeinanderstießen. Einen Augenblick sahen es, als sollten sie vereint den europäischen Osten beherrschen, aber die Versuche einer Annäherung scheiterten rasch. Bei der ersten ernsteren Bestrebung der Russen, der Civilisation einen Blick über, wie sie sagten — „ein Fenster“ nach Europa zu gewinnen, traten die inneren Gegensätze der zwei Völker an die Oberfläche. Diese mußten sich unausgeglichen verschärfen, bis eines Tages beide Nationen vor dem großen Scheideweg standen, an dem ihr Geschick besiegt wurde. Das katholische Polen unterwarf sich bedingungslos dem Einfluß Rom, während die orthodoxen Russen die Freiheit ihres Staatsgebildes von fremden Einflüssen ungeschmäler zu erhalten wußten. Sehr zu ihrem Glück! Die neuere russische Geschichtsforschung, welcher die so wenig erschlossenen Archive der Heimat offen stehen, lenkt mit gerechter Befriedigung die Aufmerksamkeit auf eine Aktion der ersten großen protestantischen Regenten. Elisabeth von England, Gustav Adolph von Schweden fanden einen verwandten Zug in der religiösen Natur des kaum entwickelten russischen Staatswesens, sie zogen es an die Seite jener Mächte, die der finsternen Politik Philipp II. und der katholischen Liga im siebzehnten Jahrhundert entgegenwirkt. Aus den Ursachen, welche diese Allianz ermöglichten, ist Russlands Macht emporgestiegen. Es konnte die grausame Willkür tyrannischer Herrscher, die ausschweidenden

Belehrung dieser Bescheinigungen sei die polnische Partei um 500 bis 600 Stimmen zu kurz gekommen.

Graudenz, 27. August. Zum Empfang des Prinzen Albrecht waren heute, Donnerstag, die Straßen der Stadt mit vielen Kränzen, Girlanden und Ehrenposten aus frischem Laub geschmückt. Um 12 Uhr 55 Minuten lief, von Gruppe kommend, der Zugzug mit dem Salonwagen ein, Musik und ein dreifaches Hurrah empfing den Prinzen, dem Herr Oberlehrer Premierleutnant Dr. Hennig in seiner Eigenschaft als Vorsitzender des Bezirks IV. des deutschen Kriegerbundes den Bezirksrapport überreichte. Herr Baurbeamter Bogel meldete den Krieger-Verein Graudenz. Die Veteranen des Krieger-Vereins standen meist im ersten Gliede, viele von ihnen zeichneten der Prinz beim Abschreiten der Front durch eine Unterhaltung aus. Dann fuhr der Prinz mit seiner Begleitung nach der Stadt. Am Getreidemarkt hatten die Schüler der hiesigen Lehranstalten Aufstellung genommen. Das Gymnasium war mit seiner eigenen Kapelle erschien, die den Prinzen begrüßte, was diesem sichtlich Spaß machte. Wohnung hat der Prinz im Hotel zum "Schwarzen Adler" genommen, wo Abends 7 Uhr ein Festmahl stattfand, zu welchem außer der Generalität und den Regimentskommandeuren auch der Erste Bürgermeister Herr Kühnau geladen war. Um 5 Uhr fuhr Prinz Albrecht nach den Pfaffenbergen.

Nach Prinz Albrecht am Donnerstag in Gruppe die Infanterie-Regimenter Nr. 18 und Nr. 44 besichtigt hat, wird er am Freitag die Infanterie-Regimenter Nr. 14 und 141 bei Nizwala inspizieren. An der Gefechtsübung nimmt auch Artillerie, sowie ein Detachement Kavallerie teil.

Elbing, 27. August. Wie verlautet, sollen die Opfer der Brandkatastrophen in Beyersdorf im Februar demnächst ausgegraben werden. Der verbrannte Salewski soll bei dem Brände den Verdacht gemacht haben, über die Mauer in die Gottschalk'sche Küche zu gelangen; zwei Kinder sollen schon über die Mauer befördert gemeint sein. Um den Salewski am Entkommen zu verhindern, soll Gottschalk ihn mit der Axte auf den Kopf geschlagen haben, auch sollen die beiden Kinder über die Mauer zurückgeworfen worden sein. — Auch aus unserer Stadt wird zum Herbst eine junge Dame die Universität zu Danzig besuchen.

Danzig, 28. August. Heute Abend mit dem Zuge um 8 Uhr 43 Min. trifft Prinz Albrecht von Preußen wieder in unseren Mauern ein, um die in vergangener Woche begonnene Inspektion fortzusetzen. Nach Besichtigung der Kavallerie-Brigade am Sonnabend Vormittag findet Abends ein Galadiner beim Oberpräsidenten und darnach großer Zapfenstreich statt. Am Sonntag wird der Prinz dem Gottesdienst in der St. Marienkirche beiwohnen und dann eine Wasserfahrt nach dem Weichsel durchföhrt bei Schiewenhorst unternehmen. Nachmittags geht Prinz Albrecht im Hotel du Nord ein Diner von etwa 40 Gedecken; während desselben wird der Männergesangsverein eine Serenade bringen. Am Montag früh findet abermals Besichtigung statt und an demselben Tage Vormittags reist Prinz Albrecht wieder ab.

Danzig, 27. August. Unter dem Vorsitz des Oberpräsidenten Dr. Goetz sind heute eine Conferenz über die zu veranstaltenden Feierlichkeiten während der zweiten Annäherung des Prinzen Albrecht von Preußen in Danzig statt, an der sich die Herren Landeshauptmann Jaedel, Polizeipräsident Bessel, Landrat Mieschisch v. Wischau und Strombau-Direktor Goetz beteiligen. — Die Käffern am 18. August werden beginnen heute die Feier ihres 50jährigen Bestehens. Die Druckerei ist durch den Vater des jetzigen Besitzers in Dirichau begründet. — Ein trauriger Vorfall wird der „D. Z.“ aus Neustadt berichtet. Der Rechts-Anwalt und Notar C. daselbst soll gestern durch Erbschiffen seinem Leben ein Ende gemacht haben. Über die Motive der That ist zur Zeit nichts bekannt. — Der verstorbene Rentier Louis Richter hat testamentarisch den größten Theil seines hinterlassenen Vermögens für wohltätige Stiftungen bestimmt.

Danzig, 27. August. Ein Mord ist gestern in unserm Vorort Schiditz verübt worden. Dortselbst gerieten Abends die Arbeiter Michalski und Marquardt in Wortwechsel. Plötzlich zog Michalski ein Messer und versetzte seinem Gegner einen Stich in den Kopf. Marquardt richtete sich noch einmal auf und brach sodann tot zusammen; der Stich hatte die Schläfe getroffen und den sofortigen Tod herbeigeführt. Der Mörder wurde sofort festgenommen und in das Polizeigefängnis nach Danzig gebracht.

Marienburg, 26. August. Etwas sehr eilig mit dem Schießen scheint es der Besitzer Döring in Tannsee zu haben. D. hatte den hiesigen Gefündervertrag beauftragt, für ihn vier Arbeiter zu mieten. R. erhielt auch bald die Arbeiter und schickte dieselben noch gestern zu Herrn Döring nach Tannsee. Um 9½ Uhr Abends langten dieselben auf dem Hofe des D. an. Da der Herr nicht anwesend war, losplosten die Arbeiter an ein Fenster der Mädchenstube, damit die Mädchen den Herrn von der Ankunft der Leute benachrichtigen sollten. Herr D. hörte dieses Fensterknocken früher als die schon schlafenden Mädchen, machte sein Fenster auf, in dem Glauben, es mit Einbrechern zu thun zu haben, schob er mit seinem Doppelläufer unter die Arbeiter. Er verletzte dabei den Arbeiter Julius Kuhn so schwer, daß derselbe dem hiesigen Krankenhaus eingeführt werden mußte. Dem Arzten ist die ganze Schrotladung in das rechte Bein eingedrungen.

Zoppot, 27. August. Unter den jüdischen Badegästen hatte sich angeregt durch den Breslauer Oberrabbiner, in diesem Sommer eine Bewegung zu Gründung einer Synagoge in Zoppot fund gehalten. Herr Fürstenberg aus Danzig war erbötig, einen Bauplatz zu schenken. Da aber die hiesige jüdische Gemeinde nur aus drei ansässigen Familien besteht, so hat der Plan vorläufig wenig Aussicht auf Verwirklichung.

Osche, 27. August. Auf der hiesigen Oberförsterei ist ein schwarzer Storch zurückgeblieben. Er hat das verlassene Nest der anderen Störche begangen und ist sehr zähm. Der zurückgebliebene Langbein ist als junger noch nicht flügiger Vogel im Walde aufgefunden worden und hat auf der Oberförsterei die erforderliche Pflege erhalten.

Rheden, 27. August. Bei dem hiesigen Schützenfeste errang Bürgermeister Schenck die Königswürde. Kaufmann Hirschberg wurde erster und Maurermeister Wilt zweiter Ritter.

Schulz, 26. August. Die in dieser Woche von dem hiesigen Fischer Ostewitz gefangenen Större sind von dem Fischhändler Jatubowksi aus Warschau erliefert worden. Im ganzen waren 17 Fische gefangen, wovon 16, im Gewicht von über 21 Zentnern, mit 659 Mark von dem Händler bezahlt wurden. Die Thiere gingen gestern mit dem Nachzuge von hier ab. — Der Rector der hiesigen Stadtschule unternahm gestern mit der ersten Knaben- und ersten Mädchenklasse einen Ausflug per Bahn nach Thorn.

Sultanslaunen verliebter Fürstinnen, den Druck einer erbärmlichen Günstlingsherrschaft, die mörderische Unfähigkeit schlechter Heerführer, den Uebermuth einer faulen Beamtenchaft, deren Druck dem Volke nur durch ihre Käuflichkeit erträglich wurde — über sich ergehen lassen und trotz allem neue Kraft gewinnen, während die Polen, die ihrem Nachbar überlegen schienen, ähnlich jenen verblendeten Fürsten des Westens, die ihre Staatsaufgabe erschöpft glaubten, wenn sie sich vor der Kirche beugten, von Stufe zu Stufe bis zu der läufigsten Ohnmacht herabsanken! Der Kampf, der diesen Ausgang herbeiführte, war hart. Zu Beginn desselben waren die Russen im Nachtheile. 100 000 ihrer Krieger wurden von 10 000 Polen in die Flucht geschlagen; Rom und der Jesuiten-General fanden Mittel, die Nachwirkung einer so läufigen Niederlage zu erhöhen. Die Patres Posevino und Scarpa wurden nicht müde, zu wühlen und zu schürzen, man veranstaltete Aufstände und Empörungen, ließ alle Kräfte spielen, um falschen und würdelosen Prätendenten der Volksgeist den Glauben der Masse zu gewinnen. Den ersten Demetrius streckte ein Dolchstoß nieder, Rom faßt einen zweiten, auch dieser fiel, ein dritter stieg unerwartet aus der Versenkung empor. Jedem dieser Prätendenten reichte auf Eingebung ihres Beichtvaters eine polnische Dame, jene Marina Mischel, die Hand, um den Glauben an seine Echtheit zu stärken. Solche Fechterstöße waren siegreich, die nationale Kraft der Russen schien zerbrochen, der Glockenturm Zwans läutete den Triumph der katholischen Priester ein, die auf dem Kreml ihre Messe lasen. In diese Zeit fällt der Sieg des Bauers Menin, dessen Statue heute so stolz auf dem größten Platz von Moskau aufsteigt. Dieser kleine, allerdings von der entschiedensten Abneigung gegen Rom erfüllte Mann, dieser Muschel, der nur das Fleischhandwerk und die armelsges Kunst des russischen Bodenbaues erlernt hatte, rettete seinem Volke die Selbstständigkeit! Seit dieser mächtigen

## Lokales.

Thorn, 28. August 1896.

[Militärisches.] Heute früh verließ die 35. Kavallerie-Brigade, bestehend aus dem Ulanen-Regt. von Schmidt und dem Kürassier-Regt. Herzog Friedrich Eugen von Württemberg Thorn bezw. die Umgegend von Thorn und begab sich in das Manövergelände. Die Regimenter bezogen heute in der Umgegend von Culmsee Marschquartier. Die 5. Eskadron des Ulanen-Regts. wurde bereits gestern 11 Uhr 56 Min. Vormittags auf der Viehrampe des Bahnhofs Mocker nach Graudenz verladen. Dieselbe hat heute vor Sr. Königlichen Hoheit dem Prinzen Albrecht an einer Gefechtsübung der 69. Infanterie-Brigade und des Feldartillerie-Regiments Nr. 35 im Gelände bei Graudenz teilzunehmen. Von dort rückt das Detachement gleichfalls in das Manövergelände ab.

[Personalien.] Landgerichtsdirektor Graumann in Thorn ist zum Vorsitzenden der nächsten, am 21. September d. J. beginnenden Schwurgerichtsperiode in Danzig ernannt worden. — Die Wahl des Professors Wittko als technisches Mitglied der Schuldeputation in Culm ist von der Regierung bestätigt worden. — Der Steuerekretär Rindel in Culm ist nach Breslau versetzt. — Die Wahl des Gerichts-Referendars Wilhelm Kühr zum Bürgermeister der Stadt Hammerstein auf die gesetzliche Amts dauer von 12 Jahren ist vom Regierungspräsidenten bestätigt worden. — Der Ober-Telegraphen-Assistent Klein Schmidt in Marienwerder ist zum 1. Oktober nach Elbing, der Postsekretär Osten in Elbing an die Post- und Telegraphenschule in Berlin versetzt. — Der Postgehilfe Kubn in Elbing hat die Postassistentenprüfung bestanden. — Dem Gärtnerreisitzer Emil Schützler zu Krone a. B. im Kreise Bromberg ist die Rettungs-Medaille am Bande verliehen worden.

[Personalien bei der Marienburg-Mlawkaer Eisenbahn.] Bereit sind: der Stationsvorsteher Scharyng von Löbau nach Koschau zur Verwaltung dieser Eisenbahnstation, sowie der Stationsassistent Preuß von Koschau nach Löbau unter Übertragung der dortigen Eisenbahnstation. Ferner der Lokomotivführer Wundran von Löbau nach Marienburg.

[Bürgerliste] pro 1896 weist 1682 stimmfähige Bürger mit einem Gesamtsteuerbetrag von 385 573,16 Mk. auf. In der I. Abtheilung sind 74 Wähler mit einer Gesamtsteuer von 129 261,58 Mk. nachgewiesen; der Höchststeuerer in dieser Abtheilung bezahlt 7076,79 Mk. der Niedrigststeuerer 978,21 Mk. In der II. Abtheilung sind 235 Wähler mit einer Gesamtsteuer von 128 829,11 Mk. nachgewiesen; in dieser Abtheilung bezahlt der Höchststeuerer 967,12 Mk. der Niedrigststeuerer 337,60 Mk. In der III. Abtheilung sind 1373 Wähler mit einer Gesamtsteuer von 127 482,47 Mk. nachgewiesen; der Höchststeuerer in dieser Abtheilung bezahlt 336,34 Mk. der Niedrigststeuerer 6 Mk.

[Konvertirung 3½ prozent. westpreußischen Pfandbriefe.] Nachdem die von dem diesjährigen Generaltag der westpreußischen Landshaft beschlossene Rundigung und Konvertirung der 3½ prozentigen Westpreußischen Pfandbriefe I. und II. Serie landesherrlich genehmigt worden ist, wird nunmehr das bezüglich der Umwandlung beschlossene Regulativ amtlich bekannt gegeben. Nach demselben hat die Westpreußische Landshaft von Beginn des Konvertirungsgeschäfts an mit ihren sämtlichen eigenhümlichen Fonds für die Ansprüche aus den einzuhaltenden 3½ prozentigen Pfandbriefen. Steht der Kurs der 3prozentigen Pfandbriefe I. und II. Serie unter dem Nennwerthe, so kann bei deren Aufnahme zur vollen oder theilweisen Ausgleichung der Differenz zwischen dem Kurs- und Nennwerthe ein mit 3½ Prozent jährlich zu verzinsender Zuschuß bis zum Höchstbetrag von 5 Prozent der Pfandbriefschuld nach dem Ermeß der General-Landshaft-Direktion gewährt werden. Die Pfandbriefe werden in Stücken zu 5000 Mk. 2000 Mk. 1000 Mk. 500 Mk. 200 Mk. aufgeteilt. Der General-Direktion bleibt es überlassen, nach Bedürfnis anderweitige Eintheilung der Stücke anzurufen, wie sie überhaupt mit der Ausführung und Anordnung aller zu dem Konvertirungsgeschäft erforderlichen Maßregeln beauftragt ist. Auch bleibt ihr überlassen, die 3½ prozentigen Pfandbriefe durch Anlauf oder — soweit deren Inhaber dazu bereit sind — durch Austausch gegen die entsprechenden 3prozentigen Pfandbriefe und erforderlichen Fällen durch Bezahlung einer Prämie zu beschaffen. Sämtliche durch das Konvertirungsgeschäft entstandenen Kosten bezw. die von der Generaldirektion zur Deckung derselben aus dem landshaftlichen Fonds geleisteten Vorschüsse sind von den dabei beteiligten Besitzern nebst Zinsen zu erstatte.

[Dressentliche Anerkennung.] Der 14 Jahre alte Schuhmachersohn Johann Golus aus Gollub hat am 10. Juni d. J., wie wir s. B. berichtet haben, den Schüler Sigismund Cyrlaff aus Gollub mit Mut und Entschlossenheit und nicht ohne eigene Lebensgefahr vom Tode des Ertrinkens in der Drewenz gerettet, was der Regierungspräsident belobignd mit dem Bemerkern zur öffentlichen Kenntniß bringt, daß er dem Golus für diese That eine Prämie von 30 Mk. bewilligt hat.

Erhebung ist Ruhland dem immer mehr entkräfteten Nachbarschritt um Schritt näher gerückt. Es galt bald nur, daß schwache Reich wie „einen Armel an das russische Nationalkleid zu heften.“ Eines Morgens standen die Heere Suvarows vor den Mauern von Praga, dem Vororte Warschaus. Nach dreitägigem blutigen Klingen berichtete der siegreiche Führer seiner Kaiserin: „Hurrah Praga!“ — „Bravo, Feldmarschall!“ antwortete Katharina II. In dieser lapidaren grausamen Kürze ruht die Grabschrift Polens; trotz aller harschen Bemühungen, die alte Unabhängigkeit wieder zu gewinnen, war diese für immer verloren. Die Gläubigen, die dem ungeachtet ihre Wiederkehr erwarteten, zerstreuten sich durch Europa. Unter den mannigfachsten Kleidungen und Formen: in der Kette, unter dem Waffen- und Beamtenrock, im Salon, auf der Tribune, in Wort und Schrift, sind sie für ihr ersehntes Ziel eingetreten; in den Dreißiger Jahren förderten sie scheinbar enthusiastisch den erwachenden Liberalismus, kaum zwei Jahrzehnte später halfen sie, seine jungen Erfolge erdrücken; wir haben sie auch später in den fortgesetzten Rebungen und Kämpfen des öffentlichen Lebens ihr Zeichen wechseln sehen; treu und unentwegt hielten sie nur die politisch-religiösen Traditionen ihrer Ahnen aufrecht; wer wußte, ob sie mehr Polen oder mehr Ultramontane seien, ob sie eigenen Eingebungen gehorchen oder wie Puppen von mächtiger fremder Hand geleitet werden?



Die Lieferung des zur Straßenbeleuchtung erforderlichen Petroleums soll vergeben werden.

Die Bedingungen liegen im Comtoir der Gasanstalt aus. Angebote werden dafelbst bis 2. September, Vormittags 11 Uhr, entgegengenommen. 3657

#### Der Magistrat.

Die Ausführung der Kanalisation und Wasserleitung m. Szymanski'schen Grundstück Mellienstraße soll vergeben werden. 3668

Projekt und Bedingungen liegen aus bei

#### Kittler.

#### Polizeiliche Bekanntmachung.

Es wird vielfach darüber Klage geführt, daß Blumentöpfe in unverantwortlich leichtfertiger Weise — ohne jede Vorsichtsmasregel — nach der Straße zu den Fenster gestellt werden, von wo sie — durch Zugluft aus den Zimmern bezw. von außen her — oder in Folge des mangelhaften Aufstellens, auf die Straße gefallen sind und dabei vorübergehenden Personen beschädigen oder — im leichtesten Falle erschrecken.

Wir machen darauf aufmerksam, daß für derartige Uebertretungen durch § 366, 8 des Strafgesetzbuchs Geldstrafen bis zu 60 Mt oder Haft bis zu 14 Tagen angeordnet sind und daß gewäß § 230 I. c. die Festsetzung einer Geldstrafe bis zu 900 Mt. oder Gefängnis bis zu 2 Jahren zu gewürtigen ist, falls durch solche Fahrlässigkeit eine Körperverletzung verursacht wird. (2807)

Die Familien-Vorstände werden er-sucht, ihre Angehörigen und Dienstboten auf diese Vorschriften aufmerksam zu machen.

Thorn, den 1. Juli 1896.

#### Die Polizei-Verwaltung.

Ein gut erhaltenes Flügel-Gemälde preiswert zu verkaufen.

Baderstraße 20, III. Etage.

Wegen Altersschwäche

bin ich Willens,

mein Geschäft aufzugeben,

und ist dafelbst die ganze

Ladeneinrichtung nebst Repository

im ganzen oder getheilt, zu verkaufen.

A. Zippau, Heiligegeiststr. 19.

Mellienstraße 8

ist das Gartengrundstück, bestehend aus Wohnhaus, Stallgebäude und Garten ab 1. April 1897 zu verpachten. Anfragen in der Buchhandlung v. Walter Lambeck. (3088)

Der in dem Hause Mocker, Bergstr. 6 befindliche

3660

#### Fleischerladen

mit den dazu gehörigen Nebenräumen ist sofort zu vermieten. Auskunft erhältlich dafelbst P. Bauer, Pantoffelmacher.

Die bisherigen Posträumlichkeiten in Mocker, Lindenstr. 15, sehr geeignet für Geschäftslente sind vom 1. Oktober ab zu vermieten.

(3124) Apotheker Fuchs.

Die v. Herrn Hauptm. Briese bewohnte Parterre-Wohnung,

Seglerstraße 11, ist vom 1. Oktober

anderweitig zu vermieten. (2746)

#### J. Keil.

Breitestraße 29 ist zum 1. Oktober d. J. eine Wohnung, 3 Treppenhoch, zu vermieten. 3453

Philippe Elkan Nachflgr.

Bäckerstr. 39 II, eine Wohnung von 3 gr. Zimmern nebst Zubehör ab 1. Oktober zu vermieten.

Eine Wohnung, 3 Zimmer, großes Entrée, vermietet vom 1. Oktober (2172)

Bernhard Leiser.

Schulstr. 21 parterre, eine Wohnung, 3 Zimmer, Börgarten und Zubehör zum 1. Oktober zu vermieten. (2815)

2 herrschaftl. Wohnung.

zu verm. Brauerstr. 1. Robert Tilk

Ein Laden

zu vermieten Schuhmacherstraße Nr. 24.

2 Wohnungen, 3 und 4 Zimmer, Entrée und Zubehör zu vermieten bei

A. Wohlseit. Schuhmacherstr. 24.

Wohnung zu vermieten Brückenstraße 22.

2 fr. Wohn. m. je 2 gr. Zimm., hellen Küchen und Zubehör zu verm. Bäckerstr. 3.

Wohnungen zu vermieten Bäckerstraße 45.

Sie glauben nicht

welchen wohlthätigen u. verschönernden Einfluß auf die Haut das tägliche Waschen mit:

Bergmann's Lilienmilch-Seife

v. Bergmann & Co., Dresden-Radebeul

(Saugmarke: „Zwei Bergmänner“)

hat. Es ist die beste Seife für zarten, rosigweisen Teint, sowie gegen alle Haut-

unreinheiten. Stück 50 Pf. bei:

Adolf Leetz und Anders & Co.

Strohhülsen

(Handarbeit) empfiehlt billig

Michaelis Schwarz

Kosten (Posen). (3532)

Dem geehrten Publikum mache ich die ergebene Mittheilung, daß mir der Verkauf der

**Backwaren aus der Dampfbäckerei, der Molkereigenossenschaft in Culmsee,** übertragen worden ist. 3645

**M. Schmidt, Gerberstr. 21, part.**

Wir empfehlen Oberschlesische

**Stück-Würfel- und Nusskohlen**

(beste Marken) in Wagenladungen ab Grube, frei Bahn und frei Haus bis 1. September noch zu den ermäßigten Sommerpreisen.

**Gebr. Pichert, Thorn-Culmsee.**

Aus einer in den nächsten Tagen eintreffenden Kahnladung offerieren wir zur prompten Lieferung bei frühzeitiger Bestellung

**Beste schottische Maschinenkohlen**

zu Heizzwecken.

Bei Abnahme von Fuhrten (30—50 Str.) mit **Mt. 0,80 pro Ctr.** frei Haus. (3637)

**C. B. Dietrich & Sohn.**

**Aachener Badeofen**

D. R.-P. Ueber 20 000 Stück in Betrieb, mit neuen Verbesserungen.

In 5 Minuten ein warmes Bad!

Bis heute unerreicht in Schnelligkeit der Heizung und Gas-Ersparniß.

**Original Houben's Gasheizöfen**

Prospecta gratis und franco  
J. G. Houben Sohn Carl,  
Aachen.

Vertreter in Thorn: ROBERT TILK.

**Berliner Gewerbe-Ausstellung 1896**

Mai bis Oktober.

Deutsche Fischereiausstellung \* Deutsche Kolonialausstellung

Kairo \* Alt-Berlin \* Riesenfernrohr \* Sport-Ausstellung

Alpen-Panorama \* Nordpol \* Vergnügungspark.

**Schering's Malzextrakt**

ist ein ausgezeichnetes Hausmittel zur Kräftigung für Krank u. Nekonvalenzienten u. bewährt sich vorzügl. als Linderung bei Reizzufänden der Atmungsorgane, del. Katarrh, Keuchhusten etc. St. 75 Pf. u. 1.50 M.

**Malz-Extrakt mit Eisen** gehört zu den am leichtesten verdaulichen, die Zähne nicht angreifenden

Eisenmitteln, welche bei Blutarmut (Blutsucht) etc. verordnet werden. St. M. 1.—2.—

**Malz-Extrakt mit Kali.** Dieses Präparat wird mit großem Erfolge gegen Rachitis (sogenannte englische Krankheit) gegeben und unterstützt wiefentlich die

Knochenbildung bei Kindern. Preis St. M. 1.—

Schering's Grüne Apotheke, Berlin N., Chausseestr. 19.

Niederlagen in fast sämtlichen Apotheken und größeren Drogen-Händlungen. ◇

Nur echt mit Marke Pfeilring.

LANOLIN Toilette-Cream In Dosen à 10, 20 u. 60 Pf., in Tuben à 40 u. 80 Pf.

Unübertroffen

als Schönheitsmittel

und zur Hautpflege.

Marke Pfeilring

LANOLIN In den Apotheken und Drogerien.

2 Marten beifügen.

**Private Logis**

für vorübergehenden u. längeren Aufenthalt in

**Berlin**

bietet das „Friedrichstr. 112b“, mit allen der Neuzeit entsprechenden Annehmlichkeiten, wie Bäder im Hause, elektrische Beleuchtung, bei civiler

Preisberechnung neu eröffnete, nahe dem Bahnhof Friedrichstraße gelegene

Private Logis der (472)

**Fran Hedwig Plenz.**

Ich suche für mein Comptoir zum baldigen

Eintritt einen jüngeren

**Comptoiristen**

mit guter Handschrift.

Meldungen mit Angabe der bisherigen

Tätigkeit werden schriftlich erbeten. 3629

**W. Sultan, Spritfabrik.**

5 j. Leute, Beruf gleichgültig, m.

sucht **J. Passavan, Bromberg,**

Karlstraße 4.

2 Marten beifügen.

**Ein junges Mädchen,**

geübt in Handarbeit und der Schneiderei,

wünscht eine Stelle als

**Kinderfräulein**

in Russland anzunehmen. Näheres

Bromberg, Schleinigstr. 7, parterre.

**Mehrere tüchtige Rockschneider**

finden dauernde Beschäftigung (3636)

**H. Kreibich**

**Lehrlinge**

stellt ein

**A. Burezykowski, Malermeister.**

3616

**Deutscher Privat-Beamten-Verein.**

Gegründet 1881.

ca. 13 500 Mitglieder in ca. 280 Zweigvereinen, Gruppen etc.

Vereinsvermögen über 1½ Millionen Mark.

**Corporationsrechte für Verein und alle Kassen.**

Der Verein gewährt seinen Mitgliedern Unterstützung in unverschuldeten Notlagen

und bei Stellenlosigkeit, zahlt für seine Mitglieder in Notlagen derselben vorzügl. Versicherungsprämien, gewährt ihnen Vergünstigungen für eine Reihe von Bädern und sanitären Kurorten, unterhält eine Stellenvermittlung u. s. w. Zur beliebigen Benutzung seiner Mitglieder hat der Verein gegründet: Pensionärsklasse, Witwenklasse, Krankenklasse und Begräbniskasse und Waisenstiftung

Zu jeder Auskunft und Entgegennahme von Anmeldungen sind die Unterzeichneten bereit, von welchen auch Drucksachen aller Art bezogen werden können.

**Zweigverein Thorn.**

**Der Vorstand.**

E. Günther, Vorsitzender, Bureauvorst. bei Herrn Rechtsanw. Aronsohn, wohnhaft Breitestr. 28.

A. Voss, Schriftführer, Buchhalter in der Rathsbuchdruckerei von Ernst Lambeck.

Jammrath, Kassirer, Kaufmann, Brüderstraße 4.

Kinczewski, Beisitzer, Gerichtsanalist, Mellienstraße. Alstädtischer Markt. (1326)

**Schützenhaustheater.**

Sonnabend und Sonntag: Die schöne Holländerin.

Montag, den 31. August ev.: Ablösed - Vorstellung.

3656 Die Direction.

**Restaurant z. Reichskrone.**

Morgen Sonnabend, den 29. u. Sonntag, den 30., Abends:

**Frei-Concert.**

Vorzügliche Krebse und Krebssuppe.